



Precision Parts Manufacturing
 Linamar Hungary Zrt.
 Szarvasi út 86-88
 HUNGARY - 5600 Békéscsaba

Telephone 00 (36)66 620 500
 Fax 00 (36)66 620 500

VAT HU 10732346-2-04
 VAT EU HU10732346

Delivery Note

Delivery note: 165923

Delivery Date: April 14, 2022

Customer No: 13903

Supplier

Linamar Hungary Zrt.
 Szarvasi út 86-88
 HUNGARY - 5600 Békéscsaba
 Our Id: 91025584

Delivery address

Magna PT S.p.A
 Via dei Ciclamini 4
 ITALY - 70026 Modugno

Forwarder
 SCHWEITZER

910

Document Address

Magna PT S.p.A
 Via dei Ciclamini 4
 ITALY 70026 Modugno

Unloading Point: 14249

Terms of delivery: FCA

Agreement no: 13903

Place of dispatch: Bekescsaba

Responsible: Piroska Lejla Szabó

Mode of transport: ASC 3rd Party Truck

Telephone no: 00 (36)66 620 500

Plate Number: AB20CYK / AB94CYK

Line no	Part no Part description Lot Batch	Customer part no Engineering Change Level Place of storage	Quantity Order No Consumption Point	UoM	Customer order no Commodity code
1	2510609800-0 MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING DAI 161737	2510650100	4896 160733	pcs	5500043698 8708509990

219255

EKAER:

Packaging:

500246

MAGNA DCT300 MAGNUMBOX: 51

500247

MAGNA DCT300 MAGNUM BOX TETŐ: 51

501722

MAGNA DCT300 tálcá: 306

Total colli: 51

Net weight: 19 183 kg

Gross weight: 23 154 kg

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 4896

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 51

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

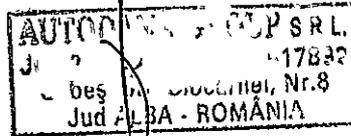
Data controllo: 18.4.2022.

Firma

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

28 APR 2022

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"



no 313211
 to 11E3217%

Autodiagnosztika és Csapgyártó
 HUNGARY Zrt.
 Precision Part Manufacturing
 5600 Békéscsaba, Szarvasi út 86-88.
 BNP HU2913100070260914001549781
 Adószám: 10732346-2-04
 P-KER-02

1-15 und 21, 22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21, 22

1-15 továbbá 21, 22 rovatokat a feladó saját felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) ... LINAMAR HUNGARY ZRT. PPM DIV. HUNGARY 5600 BÉKÉSCSABA SZARVASI ÚT 86-88.			NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONAL FRACHTBRIEF CMR Pékány 5/7 No 2022/49481 A fuvarozásra elterő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árut fuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)		
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) ... MAGNA PT S.P.A. ITALY 70026 MODUGNO VIA DEI CICLAMINI, NV.4			16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) ... <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 10px auto;"> ACODANA GROUP S.R.L. JU...; RO 18617002 Sube... Ciocârliei, Nr.8 Jud AL... - ROMÂNIA PETRU A. UADINEC </div>		
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) ... helység / place / Ort MODUGNO ország / country / Land IT ITALY			17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) ... <div style="text-align: right; font-size: 2em; font-weight: bold;">3357</div>		
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) ... helység / place Ort BÉKÉSCSABA ország / country / Land HU HUNGARY időpont / date / Datum 2022-04-14			18 Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations ...		
5 Mellékelt okmányok Annexed documents ... Delivery Nr.: 165923					
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg
51		COLLI	MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING	87085	23 154
Osztály, szám, betű - Class, Number, Letter Klasse, Ziffer, Buchstabe			ADR		sum: 23 154
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)			19 Fizetendő To be p...	Feladó Sender...	Pénznem Currency...
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung			20 Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen		
15 Fuvardíj fizetési rendelkezések / Directions as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen bérmentve, freight paid, frei bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei			2022-04-14 am 20 on		
21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Békéscsaba			24 Az áru átvétele; Kelet; Goods received; Date on 20..... Gut empfangen; Datum am		
22 Feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders MAGNA PT S.P.A. Precision Part Manufacturing 5600 Békéscsaba, Szarvasi út 86-88. Adószám: 102222462-04		23 Fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers ACODANA GROUP S.R.L. Sube... Ciocârliei, Nr.8 Jud AL... - ROMÂNIA		Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee...	
25 Jármű Vehicle...	Rendszám Registration...	Raksúly Useful loa...	KUEHNLE MAGEL S.R.L. Via dei Ciclamini, sn.c. 70026 Modugno (BA) 28 APR 2022 "Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità"		

Veszélyes árutól az esetleges bizonyítékokon kívül a rovat utolsó sorba beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the first line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe